



**INTERREG V-A**  
SLOVENSKÁ REPUBLIKA  
ČESKÁ REPUBLIKA



**EURÓPSKA ÚNIA**  
**EURÓPSKY FOND**  
**REGIONÁLNEHO ROZVOJA**

SPOLOČNE BEZ HRANÍČ

**FOND MIKROPROJEKTOV**



Žilinský  
samosprávny  
kraj

**Zmluva o umeleckom výkone uzatvorená v súlade s ustanoveniami Autorského zákona č.185/2015 Z. z. v spojitosti s § 631-643 Občianskeho zákonníka č. 40/1967 Zb. v znení neskorších predpisov  
(ďalej len zmluva)**

**č.: 2/2018**

**I. Zmluvné strany**

**Objednávateľ:** Mesto Turzovka  
Sídlo : Stred 178, 023 54 Turzovka  
IČO: 00314331  
DIČ: 2020553315  
Štatutárny orgán: JUDr. Ľubomír Golis  
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.  
Číslo účtu : SK50 5600 0000 002 0461 7002

**Výkonný umelec:** Michaela Vrábová  
Bydlisko: A. Rudnaya 20/7, 971 01 Prievidza  
Dátum narodenia: .....  
Číslo OP:  
Štátna príslušnosť: Slovenská republika  
Bankové spojenie : Slovenská sporiteľňa  
Číslo účtu : SK85 0900 0000 0000 4055 0047

**II. Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je príprava scenáru a moderovanie podujatia **História v obraze v rámci projektu „Spoznávajme sa navzájom – SK/FMP/11b/01/023.**
2. Špecifikácia diela: Výkonný umelec sa zaväzuje vytvoriť dielo podľa čl. I. tejto zmluvy osobne, podľa svojich najlepších schopností a odovzdať ho objednávateľovi v termíne konania vystúpenia 18. 08. 2018 od 11.00 do 21.00 hod.

**III. Doba a podmienky plnenia**

1. Výkonný umelec sa zaväzuje vytvoriť dielo podľa čl. I. tejto zmluvy osobne, podľa svojich najlepších schopností a odovzdá ho objednávateľovi v termíne konania podujatia t.j. 18. 08. 2018.

Tento projekt je spolufinancovaný Európskou úniou, z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja ako aj štátneho rozpočtu v rámci Programu INTERREG V-A Česká republika – Slovensko 2014 -2020 prostredníctvom ŽSK.



**INTERREG V-A**  
SLOVENSKÁ REPUBLIKA  
ČESKÁ REPUBLIKA



**EURÓPSKA ÚNIA**  
**EURÓPSKY FOND**  
**REGIONÁLNEHO ROZVOJA**  
SPOLOČNE BEZ HRANÍC



**Žilinský**  
samosprávny  
kraj

## FOND MIKROPROJEKTOV

### IV. Cena diela a splatnosť

1. Splatnosť dohodnutej sumy sa uskutoční prevodom z účtu objednávateľa na číslo účtu výkonného umelca, uvedeného v záhlaví tejto zmluvy, prípadne v hotovosti.
2. Zmluvné strany sa dohodli zaplatiť účinkujúcemu dohodnutú sumu 200,- € /slovom dvesto eur / prevodom na účet: SK95 0000 0000 0050 1055 0017, najneskôr do 30. 08. 2018.

### V. Závazky a oprávnenia zmluvných strán

1. Výkonný umelec sa zaväzuje:
  - a) vytvoriť dielo v zhode s požiadavkami objednávateľa,
  - b) bez zbytočného odkladu oznámiť objednávateľovi akúkoľvek zmenu, ktorá by mohla ovplyvniť plnenie z tejto zmluvy.
2. Výkonný umelec má právo:
  - a) na ochranu svojich osobných i majetkových autorských práv, a to i v prípade, že k realizácii diela nedôjde.
3. Objednávateľ sa zaväzuje:
  - a) zachovať právo na označenie diela výkonného umelca pri šírení diela v rozsahu tejto zmluvy,
  - b) zabezpečiť ochranu osobných a majetkových práv zhotoviteľa
  - c) poskytovať výkonnému umelcovi pri vytváraní diela súčinnosť
  - d) Zabezpečiť vystúpenie po technickej stránke a to tým, že miesto vystúpenia bude suché a čisté
  - e) Zabezpečiť, aby predstavenie neslúžilo na propagáciu žiadnej politickej strany, hnutia, alebo politicky činného jednotlivca.

### VI. Ukončenie zmluvy

1. Zmluvný vzťah je možné skončiť:
  - a) písomnou dohodou oboch zmluvných strán,
  - b) riadnym vykonaním diela.

### VII. Odstúpenie od zmluvy

1. Každá zo zmluvných strán môže od zmluvy odstúpiť, ak druhá zmluvná strana nedodrží svoje záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy.
2. Odstúpením od zmluvy zostáva poškodenej strane právo domáhať sa náhrady vzniknutej škody zachované.

Tento projekt je spolufinancovaný Európskou úniou, z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja ako aj štátneho rozpočtu v rámci Programu INTERREG V-A Česká republika – Slovensko 2014 -2020 prostredníctvom ŽSK.



**INTERREG V-A**  
SLOVENSKÁ REPUBLIKA  
ČESKÁ REPUBLIKA



**EURÓPSKA ÚNIA**  
**EURÓPSKY FOND**  
**REGIONÁLNEHO ROZVOJA**  
SPOLOČNE BEZ HRANÍC



Žilinský  
samosprávny  
kraj

## FOND MIKROPROJEKTOV

### IX. Závěrečné ustanovenia

1. Právne vzťahy, práva a povinnosti, ktoré nie sú upravené touto zmluvou ako i nároky zmluvných strán z tejto zmluvy vzniknuté, sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a Autorského zákona Slovenskej republiky.
2. Meniť a doplniť obsah tejto zmluvy je možné len vo forme písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) vyhotoveniach, pričom objednávateľ dostane jedno (1) vyhotovenie a výkonný umelec jedno (1) vyhotovenie zmluvy.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie nápadne nevýhodných podmienok, bez akéhokoľvek, donútenia, nie v tiesni a po uvážení. Rovnako tak vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne skutočnosti, ktoré by mohli spôsobiť neplatnosť, resp. neúčinnosť tejto zmluvy. Obsah zmluvy si prečítali a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Turzovke, 16. 08. 2018

\_\_\_\_\_  
Lubomír Golis  
Primátor mesta

\_\_\_\_\_  
Michaela Vrábová  
moderátorka